80ème ANNEE — N° 1770 — Paraît le Samedi — SAMEDI 19 AVRIL 1980

Archives Départementales des Alpes de Haute Provence

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

ADMINISTRATION-REDACTION :
Rue de la Coste — ☎ 61.05.34
04200 SISTERON
(Alpes de Haute-Provence)
Rédacteur : Richard GOGLIO
Directeur : René GOGLIO

TARIF DES ANNONCES :
Annonces Légales : 8 F 90 la ligne
Autres Annonces : On traite à forfait

Journal inscrit à la Commission Paritaire des Publications et Agences de Presse sous le numéro 53.442

LES ABONNEMENTS SONT PAYABLES D'AVANCE

Tout changement d'adresse : JOINDRE 5,00 FRANCS

LE NUMERO : 0 F 80
ABONNEMENT UN AN : 40,00 F
C.C.P. 2788 38 Z Marseille
au nom de Imprimerie Nouvelle S.A.R.L.

ALCAZAR-SISTERON
CE SOIR
SAMEDI 19 AVRIL
à partir de 21 h 30
SUPER SOIREE DISCO
animée par
MUSICORAMA
Organisation
Comité des Fêtes

BAL DE FERMETURE A L'ALCAZAR

Pour son bal de fermeture, le Comité des Fêtes a engagé, une nouvelle fois, la brillante formation MUSICORAMA.

Ce n'est pas le fait du hasard, mais c'est parceque cette formation au grand talent donne entière satisfaction à tous les danseurs.

Vous êtes tous attendus à ce prochain bal du 19 AVRIL, A L'ALCAZAR, soirée dansante qui marquera la fin de la saison 1979-1980.

ANCIENS COMBATTANTS PRISONNIERS DE GUERRE

Un repas amical pour les Prisonniers de Guerre de la section de Sisteron aura lieu le 27 avril au Restaurant « Les Chênes », route de Gap.

Faites-vous inscrire chez les camarades Maurice Richaud, Weber Vignet ou Jules Fabre, le plus tôt possible, et venez nombreux.

Bien entendu les dames sont également conviées à y participer.

La chronique de José MIRVAL...

...de l'Opérette, de la Chanson, du Disco au Reggae

De ces mots scandaleusement vulgaires, sortent tumultueusement et continuellement de la bouche des gens. Qu'est-ce que l'étranger doit penser de cette magnifique, incomparable, harmonieuse langue française qui dégénère à ce point ? L'argot, la langue verte, a des expressions bien plus savoureuses dans le langage populaire. Et dire que trois vies d'hommes ne se sont pas écoulées depuis que l'Académie de Berlin posait au monde la question : « Pourquoi la langue française est-elle universelle ? » Certes, la révolution industrielle entama ce privilège au profit d'un franglais» qu'il nous appartient de combattre, si nous tenons encore quelque peu à notre dignité nationale. Nous ne devrions pas oublier que notre langue est l'expression par excellence de la civilisation européenne. Le petit-nègre de l'Occident semble vouloir prendre le pas sur le dépérissement général des langues de l'Europe. L'américain et toutes les langues sont contaminées. Le chinois étant la langue la plus parlée au monde (quelque 800 millions d'habitants sans oublier le rythme obsédant des naissances chaque année), des auteurs non indigènes vont sans doute juger devoir se faire entendre en cette langue ? Allons donc, soyons sérieux ; descendants spirituels de Descartes, Fernand Raynaud nous aurait dit : « Restons Français ! »

N'oublions pas cette affirmation de Paul Claudel: « La langue française est le produit, en même temps que le document, le plus parfait de notre tradition nationale». ,Il est plus que temps que nous nous en rendions bien compte : soyons Nous!

—o—

Parmi les interprètes de variétés écrivant eux-mêmes leurs « lyrics », il y a de véritables poètes qui font de leurs textes parlés de véritables bijoux ciselés ; citons pêle-mêle : Charles Aznavour, Guy Béart, Georges Brassens, Jacques Brel (hélas ! disparu), Charles Dumont, Enrico Macias, Georges Moustaki, Michel Sardou, Georges Ulmer, etc... etc... (la liste serait longue si nous devions citer tous ces artistes que la Muse inspire). Pour ceux qui n'écrivent pas les paroles, il y a les interprètes qui savent admirablement choisir les auteurs des textes : Boris Vian, Jean Nohain, Louis Amade, Pierre Delanoë, Maurice Vidalin, etc... Françoise Mallet-Joris, de l'Académie Goncourt, écrit de bons textes pour les chansons que Marie-Paule Belle met en musique. Nous prétendons qu'il faut des textes très bien appropriés pour garantir un succès durable ; il faut aussi garder une certaine mesure et garder un brin de modestie à l'encontre de ce petit incident qui arriva à une chanteuse réaliste : à une de ses relations, elle dit avec fierté : « Quand j'eus terminé mon tour de chant lors d'un congrès politique, toute la salle était en larmes », ce à quoi répliqua l'amie : « Oh, oui, ce fut formidable, je me le rappelle bien : il y avait eu des bagarres et les CRS avaient chargé avec des gaz lacrymogènes ! »

(A suivre)

Rex - Cinéma

Samedi 19 (21 h), dimanche 20 (15 et 21 h) :

VOYAGE AU BOUT DE L'ENFER

Mercredi 23 (14 h 30), jeudi 24, vendredi 25, samedi 26, dimanche 27 (21 h), dimanche 27 (15 h) :

LE GUIGNOLO

CAISSE NATIONALE DE RETRAITE DES OUVRIERS PERMANENCE

Afin d'informer au mieux ses Publics Ouvriers et Retraités du Bâtiment et des Travaux Publics, la Caisse Nationale de Retraite des Ouvriers du Bâtiments et des Travaux Publics met à leur disposition une permanence.

Elle aura lieu le 24 avril 1980, de 14 à 17 heures, à Sisteron, à la Mairie.

Chacun, Ouvrier et Retraité, pourra s'y informer, tant en matière d'indemnités journalières, de régime médical complémentaire, que de vacances, retraite, etc...

LE SYNDICAT D'INITIATIVE
organise
avec les Cars PAYAN
du 16 au 23 AOUT 1980
Un voyage en Italie :
LAC MAJEUR
VENISE
RAVENNE
Renseignements, programmes et inscriptions au Syndicat d'initiative, ☎ 61.12.03 à Sisteron.

GBP
INFORMATION
un SPECIALISTE en MAQUETTES
C'est 500 références différentes en AIRFIX, ERTL, ESCI, FALLER, HELLER, JOUEF, MATCHBOX, MONOGRAM, PROTAR, REVELL, TAMIYA.
C'est la fourniture de toutes les peintures HELLER et HUMBROL, de pinceaux variés dont les « Martre », de diluant, de mastic, de colle, de fils pour haubans...
C'est un rayon dynamisé du
GRAND BAZAR PARISIEN
61, RUE DROITE - 04200 SISTERON - ☎ 61.00.53

PLAISIR D'OFFRIR
Cadeaux - Souvenirs - Porcelaines
Cristaux - Etains - Faïences - Poteries
Liste de Mariage
Georges LATIL
26, Rue Droite - SISTERON ☎ 61.02.29

AGENT IMMOBILIER FNAIM
Agence du Centre
Mme CHABERT Michèle
74, rue Droite, 74
04200 SISTERON — ☎ 61.15.86
Toutes Transactions Immobilières et Commerciales
ASSURANCES TOUTES BRANCHES

SISTERON ! SISTERON, MON AMOUR

Roman par A.G.H. BLANC

57ème EPISODE **Chapitre 61**

Sa rupture avec Myriam, puis la mort brutale de sa mère, avaient entièrement changé le caractère de Gabriel. A Marseille, il vivait replié sur lui-même et avait cessé de fréquenter le groupe d'amis avec lesquels il organisait des réunions, la danse, la musique et l'amour créaient une ambiance pleine de gaîté où il faisait bon vivre les années du bel âge.

Depuis le jour du décès il avait été marqué par la perte qui l'accablait, sa raison se troublait dans des crises de larmes, l'implacable réalité s'installa dans son esprit, le laissant comme abasourdi, il refusait d'admettre que cet être empreint de l'amour de vivre venait soudain de cesser de penser, de dire les mots pleins de gentilllesse qu'il entendait encore comme si elle était toujours là, il était sûr qu'elle continuait à l'aimer au-delà de la mort comme il savait qu'il l'aimerait toujours au-delà de la vie.

Son image était sans cesse présente à sa mémoire, ses pensées ravivaient les souvenirs ; il se rendait mieux compte à présent de la grandeur de l'être merveilleux qui l'avait toujours entouré de soins, il se reprochait de ne pas avoir assez ouvert son cœur envers celle dont les beaux yeux bleus pleins de douceur, les gestes d'amour étaient l'expression d'une naturelle et généreuse bonté, qui ne laissa jamais échapper un reproche. Il était conscient que, désormais, plus rien ne serait comme avant et qu'il ne connaitrait plus la paix de l'âme, si ce n'est dans l'improbable monde où les défunts se retrouvent peut-être pour l'éternité.

Il se souvenait des baisers émouvants et un peu bruyants qu'elle lui faisait en le serrant contre son cœur et dans lesquel il y avait tant d'amour, il trouvait cela normal et oubliait que sa maman était mortelle.

Il se mit à adorer les objets qu'elle avait aimés ; la mèche de cheveux coupée sur le lit mortuaire devint son Saint Sacrement, il s'enferma dans le cercle de ses souvenirs, sa chère mémoire fut son nouveau culte Il se voulut intentionnellement aussi seul qu'un voyageur au milieu du désert, le sourire déserta son visage, sa douleur morale l'entraina vers celles des êtres plus malheureux que lui ; il apprit que les larmes pouvaient couler involontairement, que la détresse pouvait devenir immense.

Certains jours de tristesse toutes sortes d'idées lui passaient par la tête, il ne tenait plus en place, un irrésistible besoin de sortir, d'aller marcher dans les rues étroites du quartier réservé du vieux Marseille. Elles se ressemblent toutes par leur aspect et par le divertissement qu'elles offrent aux marins et aux voyageurs des divers pays, qui viennent y chercher la fille d'un instant. Il y règne une odeur d'alcool, de fumée de tabacs d'Amérique et d'Orient, l'air que l'on y respire est écœurant. C'est le quartier des filles perdues de basse classe, prostituées de rebut tombant aux derniers degrés de la déchéance malgré leur relative jeunesse. Les couloirs d'entrée des Hôtels sordides sont pleins de ces pauvres créatures qui bavardent entre elles en guettant le client qu'elles appellent avec un sourire de misère qui se veut engageant, factice comme un masque sous lequel se cache autant de peine que de résignation.

Combien de larmes sous le fard de ces vendeuses de plaisirs.

C'est dans un de ces bouges que Gabriel vient noyer sa tristesse et la déception de son amour perdu. Dans la salle de bar où les clients et les filles se réunissent pour se distraire, chanter danser et consommer des boissons originaires de tous les pays, il y a un piano droit auquel Gabriel confie sa rêverie nostalgique, il joue cette musique que Myriam aimait et qu'aiment toutes les femmes.

Il a pris l'habitude de venir dans le bar où il rencontre ces pauvres filles, compagnes d'infortune.

Avec son cœur généreux, son caractère affable, et son esprit tolérant, il ne ressent aucun mépris, mais leur témoigne l'amitié et le respect que leur détresse inspire à sa sensibilité sans s'offusquer de leur triste destin.

L'une d'elle est émue, bouleversée, de trouver auprès de ce garçon doux, distingué des marques de sympathie qu'elle n'est pas accoutumée de rencontrer chez les hommes qui passent auprès d'elle pour trouver uniquement le plaisir.

Son pauvre cœur meurtri, glacé par une vie implacable, se réchauffe devant tant de douceur, s'ouvre à ce garçon si gentil. Ils s'émeuvent mutuellement des malheurs qui les accablent avec des motifs différents ; puis un soir où ils éprouvent tous les deux un peu plus de vague à l'âme qu'à l'accoutumée, ils se réfugient dans la modeste chambre d'amour où la fille demeure. Gabriel y est traité avec la ferveur et la pureté qu'aurait témoigné une vraie jeune fille, si bien qu'il oublie la condition de sa compagne. Il trouve auprès d'elle le réconfort désintéressé et le rêve. Il se voit dans la chambre de Schéhérazade et connait dans ses bras l'ivresse d'une nuit d'amour mêlée de sentiments aussi purs qu'une goutte de rosée au matin. Il comprit alors qu'il était à nouveau capable d'aimer mais de façon différente une autre fille que Myriam.

Cette aventure aurait pu prendre des proportions imprévisibles si, le lendemain, Gabriel n'avait pas reçu une lettre lui demandant de se rendre d'urgence à Sisteron, son père malade ne pouvait plus s'occuper de la ferme, il devait aller vivre dans la maison de la Coste où en cas de besoin il pourrait recevoir des soins immédiats.

A la ferme les bêtes furent cédées aux cousins, puis commença le transfert des meubles et des objets dont Joseph ne voulait pas se séparer. Arriva le jour où ils quitterènt la vieille Bastide, les portes furent fermées. Joseph alla couper une brassée de gerbes de lavandes, cueillit quelques fleurs de chardons, il groupa les tiges des lavandes, les attacha en forme de croix et les fixa sur la porte d'entrée, puis il cloua les fleurs de chardon au-dessus, ainsi, pendant l'absence du maître, la ferme serait protégée contre l'incursion des mauvais esprits.

Myriam et Joseph s'installèrent dans la maison ancestrale de la Coste enracinée au roc depuis des siècles ; ils commencèrent une nouvelle façon de vivre moins pénible pour Joseph que l'âge rendait vulnérable à la fatigue occasionnée par certains travaux de la terre.

Myriam, moins éloignée de son lieu de travail, s'occupait des travaux du ménage, veillait sur Joseph et était attentive à son état de santé.

Gabriel était accouru auprès de son père, il secondait Myriam dans toutes les tâches, faisait les piqûres ordonnées par le médecin, plaçait avec beaucoup d'attentions le mobilier aux endroits désignés par son père. Dès que l'état de santé n'occasionna plus d'inquiétudes Gabriel décida de regagner son poste à Marseille et cela rendit Myriam de méchante humeur.

— « Serais-tu jalouse, Myriam ?

— Non, je suis malheureuse, la jalousie est parfois provoquée par un sentiment... Ce qui me fait mal, Gabriel, c'est la certitude de ton inconduite et ton manque de considération envers mes origines. »

Gabriel était un peu gêné, il regardait Myriam avec une infinie tendresse et une grande admiration, il eût soudain des regrets.

— Myriam, il faut me pardonner, je t'aime très fort, tu sais... beaucoup plus que ce que tu penses ,mais, dans les circonstances présentes, je ne puis te faire l'aveu de ce qui excuserait peut-être ma conduite, mes erreurs à ton jugement.

— Mais, Gabriel, reprit Myriam, tes regrets me suffisent, je te sais sincère ! Elle lui sourit gentiment.

Gabriel avait pris un léger recul pour mieux admirer la beauté du visage de cet être qu'il n'avais jamais cessé d'aimer et que l'émotion rendait un peu pâle.

— Je ne t'avais jamais trouvée aussi belle qu'aujourd'hui, Myriam. Aides-moi à vivre, aides-moi à t'aimer comme avant, j'ai tant besoin de toi, Myriam ! Il embrassa sa main, il était très ému.

* * *

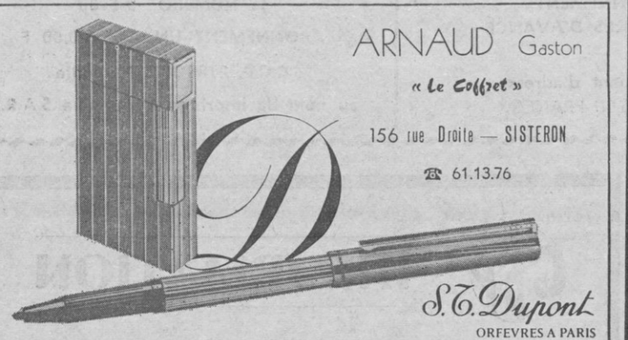
Oubliant les épreuves pénibles, leurs cœurs s'offraient à nouveau à l'espérance du bonheur retrouvé.

Fin du 57ème Episode
(A suivre)

© VILLE DE SISTERON

AGENT CITROEN
J.P. NADE
Garage du Jabron
Les Bons-Enfants
PEIPIN tél: 64-14-22

Dépannage JOUR et NUIT
Mecanique - Tolerie
Peinture en cabine
Blaxonnage de coques
Contrôle Anti-Pollution AGREE



ARNAUD Gaston
« Le Coffret »
156 rue Droite — SISTERON
☎ 61.13.76
S.T. Dupont
ORFEVRES A PARIS

SHELL Française
GUILLAUME Frères
R.N. — SAINT-AUBAN
☎ 64.17.10 et 64.15.73
Concessionnaires Lubrifiants HA et AHP
Automobile — Agriculture — Industrie
FUEL DOMESTIQUE
Abonnement chauffage en 12 mois

ENTREPRISE DE NETTOYAGE
DEPANNAGE - REPARATION
PLOMBERIE - RAMONAGE
Moquettes Appartements - Vitres
Devantures - Peintures - Sanitaires
PASTOR R. & THUNIN J.
Le Gand - ☎ 61.10.33 Le Thor - ☎ 61.11.08
04200 SISTERON

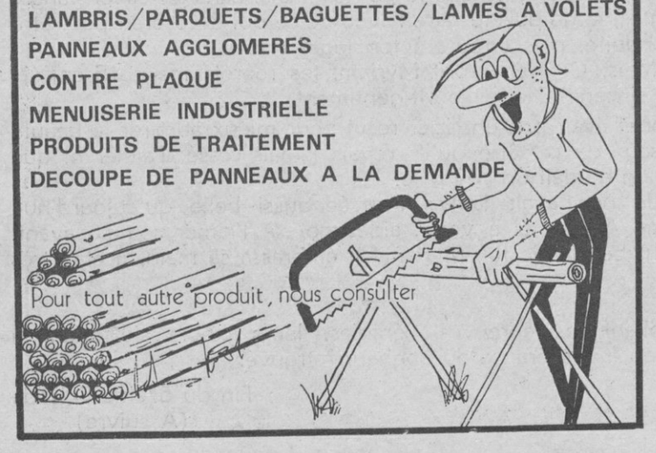
ANDRE-SPORTS

SKI SERVICE - TENNIS
REPARATIONS CORDAGES
MONTAGNE - CAMPING
NAUTISME - WINDSURF

MAGASIN - ATELIER REPARATIONS
14-16, Avenue Jean Moulin
04200 SISTERON ☎ 61.12.14

Meubles Anciens
Bibelots d'Art
Décoration
★
Antiquités "La Grange"
★
Ouvert
tous les jours
et le Dimanche
C. GUIEN
04200 CHATEAUNEUF VAL SAINT DONAT
☎ 64.09.16

C.A.B. COMPTOIR ALPIN DES BOIS
Avenue de la Durance 04200 SISTERON
Tél: (92) 61.01.87
SCIERIE ■ CHARPENTE SUR LISTE ■ BOIS ET DERIVES
LAMBRIS/PARQUETS/BAGUETTES/LAMES A VOLETS
PANNEAUX AGGLOMERES
CONTRE PLAQUE
MENUISERIE INDUSTRIELLE
PRODUITS DE TRAITEMENT
DECOUPE DE PANNEAUX A LA DEMANDE



Pour tout autre produit, nous consulter

PETITES ANNONCES

A LOUER

Parc 1 000 m2 environ, entièrement fermé, peut servir pour dépôt maçon ou poids lourds. Possibilité hangar. S'adresser Paul Barthélemy, la Chaumiane, Sisteron.

A LOUER

Studio meublé grand confort - S'adresser : « La Maison du Bouton », 217, rue Droite - Sisteron.

VENDS

Caravane Sterckeman Lovely, 3-4 places, 1975, B. E. Tél. 61.31.34

VENDS

304 S, 65 000 km, année 1976, 7 chevaux. Tél. 61.15.64.

OFFRE D'EMPLOI

Recherchons Dame entièrement libre pour vivre avec dame âgée. Lieu : Côte d'Azur. Nourrie, logée, rémunérée. Urgent. Ecrire au Journal sous le n° 31 qui transmettra.

SISTERON

Vendus ensemble ou séparément 2 petits immeubles. Rapport annuel 18 000 F (2 baux commerciaux + 1 appart. libre). Prix 200 000 F le tout. Exclusivité SANSONNET, 39, rue Paradis, 13006 Marseille. Tél. (91) 33.06.41.

ENTREPRISE BRIANÇON J.-L.

Maçonnerie générale, construction puits, captage sources, piscines, caveaux, tous travaux de terrassement — ☎ 61.26.00.

VENDS

Vélo demi course 10/14 ans. B. E. Malagutti 50 cm3 4 vitesses B.E. Tél. 61.06.80 heures repas.

VENDS

Berger Allemand mâle 5 mois vacciné + Jument 9 ans Bai, douce. Heures repas ☎ 61.26.72.

COUPLE UN ENFANT

Cherche à louer maison ou appartement environs Sisteron. ☎ 61.20.09.

Le beau temps est arrivé en même temps que les brouettes. Offre spéciale du 15 avril au 15 mai jusqu'à épuisement du stock. Etablissements Rovello.

JOSE Electricien
à votre service
à partir du 15 avril
Electricité générale
Dépannage
Chauffage électrique
Devis gratuit
Les Lavandes - Le Thor
Tél. : 61.24.84 - SISTERON

LES GARDES

Dimanche 20 avril 1980

En l'absence de votre médecin habituel :

Docteur :
LABUSSIERE
15, Avenue Paul-Arène
☎ 61.13.80

Pharmacie :
COMBAS - Les Arcades
☎ 61.00.19

AMBULANCES S.O.S. J. VOLPE
Place Docteur Robert
☎ 61.09.49

AMBULANCES TRABUC
11, Rue de l'Horloge
☎ 61.02.03

ACCIDENTS DE LA ROUTE
CENTRE DE SECOURS
ET D'INCENDIE
☎ 61.00.33

CENTRE HOSPITALIER
DE SISTERON
☎ 61.00.52

Toutes urgences : Médicales Chirurgicales, Obstétricales

Lundi 21 avril 1980

Pharmacie :
COMBAS - Les Arcades
☎ 61.00.19

Boulangeries :
ANTELME - Les Plantiers
MARTINI - Rue de Provence
BOUCHERIE AUDIBERT
(Briançon ,gérant)
46, rue Droite - ☎ 61.00.44

Bibliothèque pour tous :
Mercredi, de 16 h à 17 h
Samedi, de 10 h à 11 h

ÉTAT-CIVIL

du 9 au 16 avril 1980

Naissances : Tony Gérard né le 8 avril 1980, fils de Gérard Henri Charles Boegly et de Martine Suzanne Andrée Artaud, domiciliés à Sorbiers (05). — Nathanael Jean-Charles, né le 10 avril 1980, fils de Gilbert François Yvon Auguste et de Marie-Thérèse Jacqueline Alcaide, domiciliés à Sisteron. — Benoît Gilbert Christophe né le 11 avril 1980, fils de Gilbert, Fernand Raymond Colie et de Martine Marthe Flavie Riogerge, domiciliés à Sisteron.

Décès : Maximin Paulin Michel, 76 ans, domicilié à Laragne (05). — Flavien Henri Bénonin Silve, 89 ans, domicilié à Sisteron. — Léon Julien Pascallon, 71 ans, domicilié à Peyruis (04). — Raymonde Jeanne Barotteaux, Veuve Bossu, 79 ans, domiciliée à Sisteron. — François Paul Vernet, 70 ans, domicilié à Sistreon. — Pierre Henri Berthet, 80 ans, domicilié à Sisteron. - Eugène Auguste Constant Chabaud, 77 ans, domicilié à Sisteron.

REMERCIEMENTS

Les familles BREMOND, MARROU, REYNAUD, LAPRAT, MOYNIER ;
Parents et Alliés ;
très touchés par les nombreuses marques de sympathie qui leur ont été témoignées lors du décès de
Madame Fernande MOYNIER
née BREMOND
remercient bien sincèrement les personnes qui ont pris part à leur deuil.

REMERCIEMENTS

Monsieur et Madame Georges CHAUVIN ;
Monsieur et Madame Pierre TROUVE ;
Les familles CHAUVIN, MARTIN, BREMOND et TROUVE ;
remercient bien sincèrement toutes les personnes qui se sont associées à leur peine lors du décès de
Madame Clarisse CHAUVIN
née ALLOUARD

REMERCIEMENTS

Madame Paul VERNET ;
Monsieur et Madame Jérôme PONCHARDIER ;
Monsieur et Madame Félix DESTERMES ;
Parents et Alliés ;
remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, par leur présence, messages et envois de fleurs, ont pris part à leur peine lors du décès de
Monsieur Paul VERNET

MESSE ANNIVERSAIRE

Madame Yvonne MARTIN, ses enfants et sa petite-fille ;
vous font part de la messe anniversaire de
Monsieur Tranquille MARTIN
qui sera célébrée en la Cathédrale de Sisteron
Mercredi 23 avril 1980, à 18 h 30

NECROLOGIE

Vendredi 11 avril, à 15 h., ont eu lieu les obsèques de Monsieur Flavien Silve décédé à l'âge de 90 ans.

—o—

C'est samedi 12 avril, à 15 h. 30, qu'ont eu lieu, en présence d'une foule nombreuse, les obsèques de Madame Vve Gabriel Turrel, née Julia Jourdan, décédée à l'âge de 89 ans.

—o—

Lundi 14 avril, à 10 h. 30, ont eu lieu les obsèques de Mme Raymonde Bossu décédée à l'âge de 79 ans.

—o—

C'est une foule nombreuse de parents et d'amis qui a accompagné à sa dernière demeure Monsieur Paul Vernet commerçant, bien connu et estimé de tous à Sisteron décédé à l'âge de 71 ans.

—o—

Mercredi 16 avril, à 14 h., 30 Monsieur Augustin Chabaud, âgé de 78 ans était accompagné à sa dernière demeure.

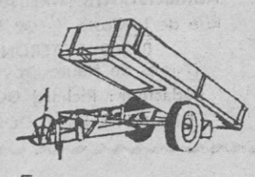
A toutes les familles touchées par ces deuils nous présentons nos biens vives condoléances.

PARIS MATCH
cette semaine

En couverture : Grace de Monaco « mes enfants et moi », les photos couleurs du bonheur.

E.R.E.C.O.M.
REPONDEURS TELEPHONIQUES
Simple enregistreur - Interrogation à distance - Compteurs de taxes E.C.O.T.A.X. à affichage des prix - Composeurs automatiques de numéros - Interphones sans fils (nouveaux), portée 600 m - Portiers de villas - Takis-Walkies - Radio-Téléphone - Recherche de personnes - Bip-Bip (usines, hôpitaux) - Téléphones modernes couleur - Ampli - Clavier mémoire.
Bureau - Exposition du mardi au samedi
Rue des Cordeliers
« La Résidence du Parc » TEL. (92) 61.27.61
04200 SISTERON 61.31.73

CARROSSERIE INDUSTRIELLE



Constructions agricoles
Serrurerie Ferronnerie
Construction Transformation Réparation
R. CALCAGNETTI
MISON-LES-ARMANDS tél: 61.16.57

ELEGANCE MURALE
vous propose...
50 MODELES DE PAPIERS PEINTS 21 ET 26 FRANCS
TOUS LESSIVABLES EN STOCK
Outillage Peinture - Vitrerie - Miroiterie
155, Avenue Paul Arène 04200 SISTERON

"contact-optique"
R. PRUMMER
OPTIQUE LUNETTERIE
lentilles cornéennes
produits d'entretien pour lentilles
91, Rue Droite Tél. : 61. 04. 95 04200 SISTERON

PARFUMERIE ESTHÉTIQUE
Anne-Marie Gardiol
ÉPILATION ORIENTALE
45, rue Droite
04200 Sisteron
Tél. 61.14.82
Cacharel
Cardin
Couturier
Féraud
Guy Laroche
Lubin
Révillon

Vernet
☎ 61.03.81 64, rue Droite 04200 SISTERON
CHEMISES HOMMES ET SOUS-VETEMENTS
VETEMENTS DE TRAVAIL
TISSUS AMEUBLEMENT — RIDEAUX
LINGE DE MAISON — DRAPS — OREILLERS — ETC...
COUVERTURES — COUETTES — DUVETS
Grand choix de :
COMBINES, GAINES et SOUTIENS-GORGE
dans les marques :
BARBARA — BOLERO — PLAYTEX — TRIUMPH

COQUILLAGES ECREVISSES LANGOUSTES
POISSONNERIE DES ARCADES

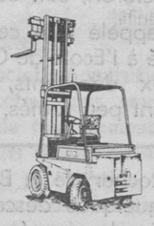
Tél: 61.15.73
SISTERON 04200
TRUITES VIVANTES POISSON CONGELE
"La fraicheur de la Mer au pied de la Citadelle"

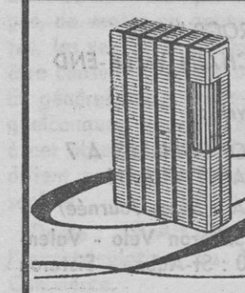
Robert JEDOR
Allée Bertin — Les Plantiers — 04200 SISTERON Tél: 61.00.41
Tous Travaux de
-PEINTURE
-PAPIERS PEINTS
-VITRERIE

DEVIS GRATUIT

© VILLE DE SISTERON

CONCESSIONNAIRE PEUGEOT Cycles
Paul ALBERT
Maison fondée en 1928
Station TOTAL
Avenue de la Libération
☎ 61.03.95
04200 SISTERON
Bicyclettes - Cyclomoteurs
Pièces détachées - Accessoires - Pneus - Boyaux
CYCLOS : Route - Trial - Cross
MALAGUTI - ROCVALE
Tronçonneuses Mc CULLOCH
Atelier de réparations
Vitrine d'Exposition, 12, rue Droite

CHARIOTS INDUSTRIELS ET TOUT TERRAIN

MANITOU
Sudalpes
MATERIELS DE MANUTENTION ET DE BATIMENT
Raymond MICHEL, rue des combes, B-P. 3 - Sisteron, ☎ 61.03.09


S.T. Dupont
BRIQUETS D'ORFEVRERIE - PARIS
BIJOUTERIE
DE MARTA
53, rue Droite — SISTERON ☎ 61.00.62

Agence l'ABEILLE
ASSURANCES
INCENDIE - MULTIRISQUES - AUTOMOBILE
ACCIDENTS - MALADIE
VIE - CONTRATS SPECIAUX
TOUS CREDITS
Automobile - Immobilier - Equipement
Mme BAILLY-CONTIOS D.
Place du Dr Robert
04200 SISTERON ☎ 61.04.17

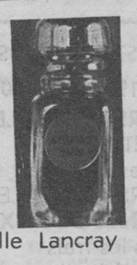
Parfumerie - Esthétique
Votre Beauté
Madame ILLY
Elisabeth Arden
Helena Rubinstein
Isabelle Lancray

LANCASTER
Weil - Jacques Fath
Madeleine de Rauch
Soins de Beauté -o- Epilation
185, rue Droite — 04200 SISTERON — ☎ 61.00.04
- Fermé le Lundi -

FOTO-LABO 04
J-Y BINARD
2 STUDIOS ELECTRONIQUES
1 LABORATOIRE NOIR ET BLANC
1 MAGASIN DE VENTE
211, Av. Paul Arène. 04200 - SISTERON Tél. 61-12-41

SERIGRAV
SERIGRAPHIE - GRAVURE
Cartes de Visite
Tampons Caoutchouc
fabriqués par nos soins sous 24 heures
Objets Publicitaires
CLEFS EXPRESS
71, rue Saunerie
☎ (92) 61.31.32 04200 SISTERON

CONSEIL MUNICIPAL

SEANCE ORDINAIRE DU 2 AVRIL 1980

Présents : M. André Roman, Maire ; MM. Mourier, Magen, Chaillan, Ribes, Tremelat, Laurent, Adjoints ; MM. Castel, Cheilan ,Fauque, Amat, Chauvin, Michel, M. Rolland, Brunet, Pau, Brémond, Mme Julien, Conseillers Municipaux.

Excusés : MM. Bontoux, Lieutier, Combas, Yves Rolland.

Egalement présents : M. Rouzaud, Secrétaire Général de Mairie ; M. Clavelin, Directeur des Services Techniques ; M. Barry, Rédacteur Secrétariat Général.

Secrétaire de Séance : Mme Renée Machemin.

Ouverture de la Séance à 20 h 40.

M. le Maire donne lecture du compte-rendu des délibérations de la séance du 11 mars 1980. Aucune observation.

Ordre du jour :

I - POUR DECISION

1 - Création d'une zone d'Aménagement Concerté (Zone Industrielle)

M. Pierre Tremelat, Adjoint délégué, rapporteur de la Commission des Travaux, précise qu'après plusieurs réunions d'information et de concertation auprès de la Direction Départementale de l'Equipement, il est apparu souhaitable de demander au Préfet la création d'une Z.A.C. (Zone d'Aménagement Concerté) sur la partie communale de la zone industrielle du Plan Roman (14 hectares comprenant les parcelles Ad 72 - 69 - 74, situées en zone NAe). Cette solution paraît en effet plus souple pour les finances communales qu'un lotissement industriel, et devrait permettre un aménagement rationnel de l'espace.

Le Conseil Municipal adopte cette proposition à l'unanimité de ses membres présents.

2 - Plan de référence

M. le Maire rappelle que le Conseil Municipal consulté sur le projet de plan de référence avait constaté un certain nombre d'insuffisances. Une nouvelle réunion devrait avoir lieu le 18 avril 1980 à 14 h 30, à la Mairie, avec Mme Muller, M. Collombon (D.D.E.) et M. Varet du C.R.E.P.A.H. pour :

1 - Prévoir l'organisation du suivi du Plan de Référence avec création ou non d'un Bureau de l'Habitat ;

2 - rechercher un opérateur à l'échelon départemental (P.A.-C.T.) ;

3 - prévoir l'organisation du suivi des dossiers tels que : réhabilitation de la vieille ville, devenir de certains immeubles...

Le Conseil Municipal sera alors à même d'accepter ou non le plan dans sa nouvelle forme.

3 - Chenil

M. le Maire informe le Conseil que les plaintes se multiplient contre les chiens errants et rappelle que l'actuel chenil n'est pas conforme à la règlementation et ne permet pas de traiter dignement les chiens trouvés. Il précise que quatre propositions sont actuellement à l'étude pour résoudre ce problème :

1 - proposition de M. Triquet, qui cherche un terrain en échange duquel il assurerait le ramassage des chiens errants aux conditions de la Commune ;

2 - création d'un refuge, en 2 parties : une partie pour la SPA, l'autre partie pour la fourrière qui fonctionnerait par l'intermédiaire de la SPA (solution marseillaise) ;

3 - embauche par la Commune d'une personne pour capturer les chiens et les remettre au refuge (solution lyonnaise) ;

4 - association intercommunale mixte (entre les représentants de plusieurs communes et de la SPA) gérant une fourrière (où les animaux sont gardés 8 jours puis vaccinés) et un bureau de l'animal chargé de faire adopter les animaux vaccinés.

M. Laurent souhaite que soit introduite à Sisteron une solution fourrière + chenil avec un « label » attestant le respect des règlementations et la protection effective des animaux. Le docteur Castel pense qu'une association intercommunale (dans le cadre Bléone-Durance) avec les villes environnantes est intéressante.

Le Conseil Municipal est d'avis de revoir cette question en commission.

4 - Travaux d'entretien de la Citadelle

M. le Maire informe le Conseil Municipal que le Ministère de l'Environnement a retenu pour 1980 une tranche de travaux pour un montant de 50 000 F financé à raison de 50 % par l'Etat, 25 % par le Département et 25 % par l'Association Arts, Théâtre et Monuments.

Le Conseil Municipal approuve ce programme et s'engage à reverser au Ministère de l'Environnement la subvention de 15 000 F qui sera allouée à la Commune par le Conseil Général à titre de participation aux travaux d'entretien de la Citadelle de Sisteron.

5 - Locaux de l'ex-Lycée Paul-Arène

Le Conseil Municipal autorise M. le Maire à signer un avenant à la Convention entre la Ville et le Ministère de l'Education Nationale, concernant les locaux du Lycée Paul-Arène, afin d'entériner la rétrocession par l'Education Nationale des locaux de l'ancien Lycée, Place du Tivoli.

6 - Relogement du Centre et de la Recette des Impôts

Le Conseil Municipal autorise M. le Maire à signer une convention avec la Direction des Services Fiscaux pour le relogement du Centre et de la Recette des Impôts (actuellement aux 1er et 2ème étages de l'Hôtel de Ville) au Centre Communal du Tivoli (ancien Lycée, place du Tivoli).

7 - Classe de mer

M. Laurent, Adjoint délégué aux affaires scolaires, informe le Conseil Municipal que l'Inspecteur Départemental de l'Education Nationale a retenu, au titre de l'année scolaire 1979-1980, la candidature de M. Christian Javel, instituteur à l'Ecole du Tivoli (classe CM1 de 33 élèves).

Le séjour organisé par « Jeunesse au Plein Air » des Alpes de Haute-Provence, coûterait 1 344,00 francs par enfant (64 F par jour × 21 jours). La participation de la Commune pourrait être de 36 F par jour et par enfant, soit un total de 756 F par enfant. Adopté à l'unanimité par le Conseil.

8 - Subventions

M. le Maire présente la liste des subventions aux diverses associations locales, telle que l'a arrêté la Commission des Finances lorsqu'elle a examiné le projet de budget pour 80. Adoptée à l'unanimité par le Conseil.

9 - Acquisition Tourniaire (Basse Chaumiane)

M. Tremelat, Adjoint délégué, informe le Conseil que M. Gabriel Tourniaire est disposé à céder à la Commune une partie des parcelles nos 299, 300 et 301, section B.E., dont il est propriétaire. Cette opération permettrait à la Commune de relier la Basse Chaumiane et la Haute Chaumiane, et est conforme à la politique municipale concernant l'amélioration de la voirie dans ces différents quartiers « Chaumiane et Sarrabosc ».

Le Conseil Municipal décide à l'unanimité de procéder à cette acquisition au prix total de 5 000 francs.

10 - Règlement Bibliothèque

Sur proposition de M. Laurent, Adjoint délégué aux Affaires Culturelles, le Conseil Municipal décide quelques modifications du règlement de la bibliothèque municipale.

— Ouverture du lundi supprimée et remplacée par une ouverture le vendredi de 17 h à 19 h.

— Inscription et tarifs (modalitée).

— Délais de prêt : maximum porté à 1 mois.

— Amende en cas de retard, fixée à 1 F par livre et par semaine de retard.

— Accès de la bibliothèque interdit aux chiens et aux chats.

11 - Prime d'insalubrité

Suite à la parution d'un arrêté du ministre de l'Intérieur en date du 21 janvier 1980, le Conseil décide à l'unanimité de porter le taux de la prime d'insalubrité à 47 F par mois. Cette prime est versée aux agents communaux effectuant des travaux présentant des risques de maladie ou de contagion, etc... (éboueurs, ouvriers d'entretien de l'abattoir, certains agents du restaurant municipal).

12 - Abattoir

Suite à la réunion du 1er avril concernant l'examen des propositions faites par les concepteurs, en présence de M. Rogier (D.D.A.), M. Perdrix (D.S.V.), MM. Liotard et Javon (D.D.A.), MM. Rey et Dupit, C.T. GREF), et des membres de la Commission de l'Abattoir, il est apparu que les projets présentés ne correspondent pas au programme demandé par la Ville de Sisteron. La Commission a jugé qu'il y avait lieu de déclarer l'adjudication infructueuse et d'autoriser M. le Maire à reprendre les discussions en vue de passer un marché négocié avec le concepteur se rapprochant le plus du programme.

Le Conseil Municipal adopte à l'unanimité ces propositions.

13 - Transformation d'un emploi de Rédacteur

Le Conseil Municipal décide de transformer le poste de Rédacteur de M. Segade en poste de Rédacteur Principal pour permettre à cet agent de bénéficier d'une promotion à l'ancienneté, à quelques mois de son admission à la retraite.

14 - Rétablissement des taxes de branchement, aux réseaux d'eau potable et d'assainissement

Les taxes de branchement aux divers réseaux (eau potable : 500,00 Francs ; assainissement : 1 000,00 Francs) avaient été supprimées en 1968 lors de l'établissement de la taxe locale d'équipement. Or, cette dernière taxe n'est pas destinée à remplacer les précédentes et leur suppression représente une perte financière pour la Commune de l'ordre de 100 000 F par an.

Le Conseil Municipal décide à l'unanimité de rétablir les taxes de branchement aux réseaux (eau potable : 500 F ; assainissement : 1 000 F).

POUR INFORMATION

1 - Travaux Chapelle de la Citadelle

Les travaux ne sont pas terminés du fait que la subvention de 200 000 F du Ministère de la Culture n'est toujours pas versée. Le coût des travaux est actuellement estimé à plus de 200 000 F (vitraux : 145 000 F + enduits : 60 000 F + menuiseries + installations électriques). M. le Maire informe le Conseil qu'il doit bientôt rencontrer M. Dumas, Directeur Régional de la Culture pour obtenir le versement rapide de cette subvention afin que les travaux soient achevés avant le 20 juillet.

2 - Candidatures de Conciliateurs

Monsieur le Maire informe le Conseil qu'une candidature à la fonction de Conciliateur a été transmise au Procureur de la République.

3 - XVIIIème Congrès Franco-Allemand des communes d'Europe

Le XVIIIème Congrès se tiendra à Aix-la-Chapelle du 20 au 23 avril 1980 et sera consacré au thème suivant : participation des citoyens à la vie administrative locale et activité culturelle des communes en Allemagne et en France. Aucune candidature n'a été reçue pour participer à ce congrès.

4 - Demande de subvention

Après avoir demandé à la Mairie d'informer les jeunes conscrits sur le statut des objecteurs de conscience, le comité de lutte d'objecteurs de conscience demande aujourd'hui une subvention. Le Conseil Municipal ayant déjà examiné cette question en séance de travail, a estimé ne pas devoir donner suite à cette demande.

5 - Motion d'un syndicat de Cheminots

M. le Maire donne lecture au Conseil Municipal d'une lettre du syndicat C.G.T. des Cheminots de Sisteron demandant aux élus d'intervenir pour éviter certaines mesures envisagées par la S.N.-C.F. (fermetures de lignes, plan européen d'intégration des entreprises, abandon du service public au profit du transport routier, etc...).

Suite à une large discussion, le Conseil décide d'adopter la motion présentée par ce syndicat sans toutefois citer le nom de ce syndicat afin de laisser la Commune libre de soutenir toutes les actions allant en ce sens. Motion adoptée par 18 voix pour, 1 voix contre (demandant le maintien intégral de ce texte).

6 - Divers :
Lotissement la Cigalière

En réponse à une question de M. Brémond, Conseiller Municipal, M. Tremelat, Adjoint délégué aux Travaux, informe le Conseil que l'arrêté préfectoral d'autorisation de lotir n'a toujours pas été pris mais qu'il devait être signé dans la semaine du 7 au 13 avril, le prix du terrain viabilisé est évalué à 84 F compte tenu de la nécessité de prévoir un réseau sous-terrain supplémentaire pour l'irrigation des jardins.

La séance est levée à 22 h.

POUR LA DEFENSE DE VOTRE POUVOIR D'ACHAT
OPERATION ANTI-HAUSSE
— 5 % SUR TOUS LES MODELES MARQUES D'UNE FLECHE ROUGE
D'AUTRE PART, NOTEZ QUELQUES-UNS DE NOS PRIX :
TRAINING suédé, bout renforcé : GEREMY, du 36 au 45 ..... 65 F
CHAUSSURES Homme DERBY dessus cuir noir : EDGAR ..... 97 F
CHAUSSURES Homme DERBY Porc buck : GARENNE ..... 92 F
TRAINING croûte de cuir, Garçonnet : SHOOT ..... 49 F
CHAUSSURES genre Brousse - Toile : Wisky Cadet ..... 39 F
BABY croûte de cuir vernis blanc : PISTOL enfant ..... 73 F
SANDALES dessus cuir nat. : MALAGA, à partir de ..... 64 F
CHAUSSURES Dame à talon LOUIS XV découpé, à partir de .... 78 F
CHAUSSURES Fillette dessus cuir découpé compensé - HOULE .. 76 F
JULIEN Chaussures Arbell rue Saunerie
Valable dans la limite des stocks jusqu'à fin avril.

Plomberie - Sanitaire
Chauffage Central
Zinguerie
AYASSE
Jean - Paul
Immeuble "la Burlière"
Le Gand
04200 SISTERON
Sisteron Tél : (92) 61-17-35
Melve Tél : (92) 68-31-65

© VILLE DE SISTERON

Juana CORNU

Esthéticienne Diplômée d'Etat
Visagiste J.-P. Fleurimon
Vous propose des soins spécifiques corps et visage pour Dames et Messieurs

Visage :
Lifting - Remodelage - Peeling et Traitement des Rides

Corps et Buste :
Amincissement - Raffermissement
Hydrothérapie par Bains Bouillonnants
Enveloppements d'Algues - Huiles Essentielles - Ozone
Brunissage intégral sur Lit Solaire (Méthode nouvelle)

Epilation :
Cire tiède, froide - Epilation progressive et définitive

Cabine d'Automaquillage

Du lundi après-midi au samedi

6, Place de L'Horloge — SISTERON — ☎ 61.03.00

Du nouveau au 13, rue Saunerie
04200 SISTERON - Tél. : 61.02.47

Venez nombreux à la

Caverne d'ALI BABA

grand choix d'articles d'artisanat
prêt-à-porter oriental - cadeaux
souvenirs - etc...

Agence FIAT-LANCIA

J. GALLEGO

GARAGE MODERNE
Route de Marseille
☎ 61.03.17

Réparation - Dépannage - Tôlerie - Peinture en cabine
ACHAT — VENTE — NEUF et OCCASION

CITIZEN QUARTZ

5 manières différentes de vous rappeler l'heure

1. Votre réveil
2. Rendez-vous ou second réveil
3. Signal sonore "Top horaire"
4. Sonnerie fin de "Compte à rebours"
5. Chrono à la seconde près

et tout naturellement, l'heure, la minute, la seconde, le jour, la date et le mois.

Comme toutes les CITIZEN elle est garantie 2 ANS

"Le Coffret"
G. ARNAUD
40, rue Droite
04200 SISTERON
☎ 61.13.76

Pressing "PRESS 04"

36 rue de la Pousterle ou 36, Avenue Paul Arène
04200 SISTERON Tél: 61.15.51

Super Nettoyage à Sec
Tous Vêtements. Cuir - Daim - Fourrures -
Ameublement - Tapis -
Teintures - Stoppage

Blanchisserie
Lavage draps blancs et couleurs
Lavage du linge au poids
Couvertures - Dessus de lit

SERVICES AU CHOIX :
Service Traditionnel : Finition Main
Service Economique : Rapidité et Prix
Service Blanchisserie : Blancheur Parfaite

Demandez votre Carte de Fidélité
Choix de Collants et Chaussettes Chesterfield

DESSAUD Frères

Electricité générale — Chauffage électrique
Installations Domestiques, Agricoles et Industrielles
*
Montée des Oliviers - Les Plantiers
04200 SISTERON - Tél 61•13•33

Etudes et devis gratuits

RADIO, TÉLÉVISION, MÉNAGER
A. LATIL & FILS
247, Av. Paul Arène - SISTERON - ☎ (92) 61.13.36
Distributeurs des Téléviseurs RADIOLA et des Machines à Laver VEDETTE
Service après-vente assuré
CHAINE HI-FI RADIOLA
Solde de : Lustres, Appliques Murales, Lanternes

LA PAGE DES SPORTS

SISTERON-VÉLO

RESULTATS DU DIMANCHE 13 AVRIL
PROMOTION DE 1ère DIVISION
(21ème Journée)
SV 3 - EMBRUN 0

Pour son dernier match de Championnat devant son public le Sisteron Vélo a battu nettement Embrun terminant invaincu (9 victoires et 2 nuls) à domicile.

Dans la formation locale, en l'absnece de Duparchy (grippé) et J.-C. Clarès, on note le retour de J. Clarès et l'incorporation du Junior T. Jourdan au poste de milieu de terrain, alors que A. Pellier est promu capitaine.

Dès les premières minutes, les locaux se montrent menaçants et une action Richaud - A. Pellier se termine par un bon tir de ce dernier bien arrêté par Bonnaffous, le gardien visiteur. A la 15ème minute, un tir lointain de Testa est détourné en corner par Bonnaffous. Le corner, bien tiré par Richaud, parvient à A. Pellier qui loge le ballon au fond des buts adverses d'un tir en cloche en pleine lucarne. *SV 1 - Embrun 0.*

A la 20ème minute, belle sortie du poing de Laroche devant l'attaquant haut-alpin, Martino. A la 36ème minute, superbe reprise de volée de A. Pellier sur un centre de Testa, remarquablement stoppé par Bonnaffous.

MI-TEMPS : SV 1 - EMBRUN 0

A la reprise, départ en trombe des locaux qui bousculent la défense Embrunaise. A la 47ème minute, belle détente de Bonnaffous qui dévie en corner un tir puissant et bien cadré de Richaud.

Deux minutes plus tard, nouvelle tentative par J. Pellier, renvoyée par le poteau.

A la 60ème minute, les Sisteronnais vont concrétiser leur domination par l'intermédiaire de Testa qui ajoute un 2ème but fort mérité. *SV 2 - Embrun 0.*

A la 70ème minute, Hamman, qui a remplacé J. Clarès, alerte merveilleusement J. Pellier démarqué qui s'infiltre dans le camp visiteur et, d'un tir croisé à ras de terre crucifie Bonnaffous pour la 3ème fois. *SV 3 - Embrun 0.*

Dans le dernier quart d'heure, les locaux vont se créer plusieurs occasions sans parvenir à aggraver la marque. La rencontre se terminant sur la victoire logique et normale des Sisteronnais, qui ont pris une éclatante revanche de leur seule défait en Championnat concédée au match aller devant cette équipe Embrunaise.

Félicitations à tous les joueurs avec une mention particulière aux deux Juniors, J. Pellier et T. Jourdan, qui ont tenu leur place avec satisfaction.

Voici les autres résultats de cette 21ème Journée de ce groupe A de Promotion de 1ère Division.

US Veynes 3 - Volonne 2 ; Serres 4 - Tallard 1 ; Briançon 3 - Saint-Crépin 2 ; Laragne II 3 - L'Argentière 2 ; Forcalquier II 0 - Barcelonnette 1.

Le manque de place nous oblige à reporter à la semaine prochaine le classement de ce Championnat de 1ère Division. Notons toutefois que Sisteron Vélo reste placé 2ème avec 53 points et seulement 19 matches joués devant US Veynes avec 55 points et 20 matches.

Randonnée Pédestre

Le Centre Municipal de Loisirs invite tous les amateurs de marche à pieds à venir participer à la Première Journée Sisteronnaise de la marche qui aura lieu le dimanche 20 avril 1980.

Circuit prévu : Tour de la montagne de la Baume.

Programme : Rassemblement à 9 h devant la mairie ; Départ face Sud par le sentier du relai et descente sur Entrepierres vers 12 h ; Pique-nique en commun à Entrepierres ; Retour par le vieux chemin de Sisteron, face Nord de la Baume ; Arrivée vers 17 h.

L'encadrement des personnes non initiées sera assuré par les usagers de l'activité randonnée pédestre du Centre Municipal de Loisirs.

—o—

En attendant la Journée de la Marche organisée par le Centre Municipal de Loisirs, à laquelle les randonneurs vous invitent à venir nombreux, ceux-ci redoublent d'activité.

Après un bon repas pris en commun, ils se sont rendus à la patinoire de Gap. Puis, profitant de la disponibilité de chacun, en cette période de vacances, ils ont décidé d'organiser une initiation à l'escalade. C'est donc, toujours à 10 qu'ils se sont attaqués au Rocher de la Baume et ont fait quelques descentes en rappel, afin de se préparer à la Traversée du Pelvoux prévue au calendrier des sorties (du 2 au 9 août).

ROUE D'OR SISTERONNAISE

De nombreuses courses ce week-end pour les coureurs de la Roue d'Or, jugez plutôt : samedi les licenciés A et B se déplaceront à Aix-en-Provence pour le 13ème Souvenir Pierre Canavèse, qualificatif au Championnat de Provence sur 140 km, dimanche les A s'expliqueront sur 150 km dans les Boucles Pertuisiennes, les B, C et Juniors, c'est dans la Course de Côte Gap-Chaillol, 28 km, que les coureurs de la Roue d'Or disputeront la victoire ; n'oublient pas les vétérans sur le circuit de Foncouverte à Avignon. Pour toutes ces courses, départ devant la Mairie.

CYCLO-CLUB SISTERONNAIS

ECOLE DE CYCLOTOURISME

Samedi 19 avril. - Départ 14 h 45 devant la Mairie.

Accompagnateurs : MM. Jammot et Gallois.

Dimanche 20 avril :

GROUPE I

Départ 8 h devant la Mairie.

Sisteron, Ribiers, Barret-le-Bas, La Calande, Col St-Jean, La Borel, Orpierre, Saleon, D 330, Laragne, Ribiers, Sisteron, soit 92 km.

GROUPE II

Départ 9 h devant la Mairie.

Sisteron, La Baume, D 951, La Motte-du-Caire, D 104, Melve, Sigoyer, D 654, D 4, D 304, La Baume, Sisteron, soit 50 km.

Il est rappelé que ce groupe est réservé à l'Ecole de Cyclotourisme, aux débutants, et aux cyclos ayant peu roulés.

4ème DIVISION
(Phase qualificative pour l'accession en 2ème Division)
(1/16ème de Finale)
A Villeneuve :
SV 6 - EOURES LES CAMOINS 1

Contrat rempli pour nos réservistes qui remportent leur 1er match de barrage et se qualifient pour le prochain tour (1/8ème de Finale) qui se disputera le 27 avril et qui sera déterminant pour la montée en division supérieure. Toute l'équipe mérite un grand coup de chapeau.

CADETS HONNEUR
(10ème Journée)
(Match remis du 13 janvier 80
SV 4 - SERRES 1

Facile succès de nos cadets aux dépens de leurs homolgoues Serrois.

PUPILLES HONNEUR
(15ème Journée)
(Match remis du 16 mars 80)
SV 1 - SAINT-AUBAN 3

Série de victoires interrompue pour nos pupilles qui s'inclinent au Stade Pierre-Lanza face à leurs voisins St-Aubannais, leaders et invaincus.

PROGRAMME DU PROCHAIN WEEK-END

Samedi 19 avril :

TOURNOI PUPILLES A 7 A SAINT-AUBAN
(Groupe A - 5ème Journée)

14 h 50 : Sisteron Vélo - Valensole ; 16 h 30 : St-Auban - Sisteron Vélo.

Dimanche 20 avril :

***L'équipe Première* (Championnat de Promotion de 1re Division, 22e et dernière Journée) effectuera un court déplacement à Volonne. Coup d'envoi à 15 h.**

Au match aller, nos équipiers premiers l'avaient emporté largement sur le score de 5 à 1.

***L'Equipe II* accueillera sa correspondante de Volx à 10 h au stade Pierre Lanza. Cette confrontation amicale servira de préparation pour le 27 avril.**

***Les Minimes* (Championnat Honneur, 9ème et dernière Journée, Aller match en retard du 16 décembre 1979) se rendront à Barcelonnette pour y jouer à 10 heures.**

C.O.S. - ÉCHOS

LE COS, VAINQUEUR
A ARLES : 10 A 0

Dimanches dernier, les deux équipes du COS sont allées à Arles pour l'avant-dernier match.

Ils y ont glané deux victoires. L'une sans grand panache, puisqu'elle est acquise par forfait sur l'équipe réserve qui ne s'est même pas présenté sur le terrain. L'autre par contre, remportée par l'équipe 1ère est plus méritoire puisque jouée à l'extérieur et gagnée. Ce ne fut certes pas un grand match (il n'y avait plus trop d'enjeu pour chacun) mais il permit quand même aux joueurs de se remettre en forme agréablement. La supériorité du COS, assez nette, fut concrétisée par deux pénalités transformées par C. Fondeville, tandis qu'Aragon inscrivait un très joli essai classique. A l'heure où l'improbabilité règne encore sur la posibilité d'une poule de huit, ces deux points de la victoire ne sont pas trop mal venus.

LES JEUNES RUGGERS, TOUS A AVIGNON SAMEDI

L'école municipale de rugby invite tous ses joueurs et tous les joueurs et tous les jeunes du COS à assister aux 1/16ème de Finale du Championnat de France de Rugby qui aura lieu à Avignon le samedi 19 avril 1980, entre Mazamet et Nice.

Le départ s'effectuera en car, à 11 h, devant la Mairie. Il est recommandé de prendre son repas avant le départ et de prévoir un goûter pour le retour qui aura lieu vers 19 h 30.

Le transport et les places au stade sont offerts gracieusement par l'Ecole Municipale de Rugby.

DIMANCHE, A LA CHAUMIANE

16ème de Finale du Championnat de France, séries inférieures. Ce match opposera les équipes de Chambéry R. C. et du Brusc. Coup d'envoi à 15 h précises.

TENNIS DE TABLE

Le Bureau du Ping Pong Club Sisteronnais tient à remercier la Municipalité de Sisteron pour l'augmentation de la subvention annuelle qui sera toujours mise à profit en vue d'améliorer l'essor et le classement de ce Club. Tous les Pongistes s'associent au Bureau et continueront leur sûre progression grâce à cette aide financière toujours bienvenue.

Le Président : C. DAVID

GARAGE DECAROLI

ALPES AUTOMOBILES
Concessionnaire RENAULT
04200 SISTERON
Tél 61.01.64 et 61.04.67

—o—

VEHICULES D'OCCASION

R4 TL	1970 - 75 et 77
R5 TL et GTL	75 - 77 et 78
R5 Alpine	1979
R6 TL	1974 et 76
R12 TL et TS	73 - 75 et 76
R14 TL	1977
R15 TL, TS et GTL	1974 - 77 et 78
R17 TL	1973
R16 TS	1969
R20 TL et GTL	1976 - 77 et 78
Peugeot 104, 204 et 504	1973 - 74 et 76
Citroën GS Break	75 et GS 79
Alfa Sud TI	1978
Ford Fiesta	1980

BOULE SISTERONNAISE

Samedi 19 avril 1980
CONCOURS DE BOULES A PETANQUE
Equipes choisies
2 JOUEURS - 3 BOULES
300 FRANCS DE PRIX
plus les frais de participations
Inscriptions à 13 heures
Bar du Lycée
CONSOLANTE : 100 F
plus frais de participations

Agent du Consortium du Store

GRAND CHOIX
Tentes mécaniques
Stores vénitiens
Stores drape
Rideaux
Grilles
Menuiserie Aluminium

Entr. LATIL-NAVARRO
Résidence Paul Arène
04200 SISTERON
☎ 61.04.79

AVIS DE LA MAIRIE

COMITE DE JUMELAGE DE SISTERON-HERBOLZHEIM

Le Comité de Jumelage de Sisteron-Herbolzheim communique :

Habitants de Sisteron et de la région, jeunes et moins jeunes, ne manquez pas de réserver votre soirée du samedi 3 mai 1980 pour venir à l'Alcazar, écouter :

LES CHŒURS D'HERBOLZHEIM

Cet ensemble de 42 chanteurs et musiciens, âgés de 17 à 31 ans, sera en effet présent à Sisteron du 1er au 4 mai 1980 et offrira un spectacle de qualité :

— Chants traditionnels
— Chants folkloriques (Russie, Espagne, Ecosse, Mexique)
— Chants populaires et folk song
— Negro's spirituals
— Arrangements musicaux d'après J. S. Bach

La soirée se terminera par des chants avec le public.

Le Comité de Jumelage, avec le concours de la Ville de Sisteron et du Comité des fêtes, organise cette soirée dans le cadre des manifestations qui entoureront la journée de l'Europe (5 mai 1980), et souhaite que de nombreux Sisteronnais répondent à cette invitation.

(Participation aux frais : 5 F par adulte et enfant de plus de dix ans).

Commerçants, Artisans, Professions Libérales
La MUTUELLE des TRAVAILLEURS INDEPENDANTS des ALPES, vous propose une couverture complémentaire à 100% pour l'hospitalisation Médicale et Chirurgicale, la Maladie.

SISTERON - Place de la République - BP N°2 - Tél 61.14.94.
Indemnités journalières - Assurances Autos et Biens avec la MAT MUT

© VILLE DE SISTERON

Etude de Maître J. C. BUES, Notaire à SISTERON

—o—

SOCIETE CIVILE IMMOBILIERE DE LA PIERRE ECRITE

Au capital de 200 000 F
Siège social : ENTREPIERRES
(Alpes de Haute-Provence)

—o—

Avis de Constitution

—o—

Aux termes d'un acte reçu par Maître Jean-Claude BUES, notaire à SISTERON (Alpes de Haute-Provence), le 15 avril 1980, il a été constitué une société dont les caractéristiques principales sont les suivantes :

Dénomination sociale : SOCIETE CIVILE IMMOBILIERE DE LA PIERRE ECRITE.

Forme : Société civile.

Capital social : DEUX CENT MILLE FRANCS.

Objet social : Acquisition ou prise en location pas tous moyens de droit, de tous immeubles, bâtis ou non bâtis ruraux ou urbains, en vue de leur exploitation directe ou indirecte par bail, location ou autrement, et après tous aménagements et constructions s'il y a lieu.

La réalisation de la totalité ou de partie des immeubles sociaux, bâtis ou non bâtis, par voie d'échanges, de ventes ou apports en sociétés, les ventes et échanges pouvant être consentis en tout ou en partie. Et généralement, toutes opérations quelconques pouvant se rattacher à cet objet, pourvu qu'elles ne modifient pas le caractère civil de la société.

Durée : 50 ANS à compter de l'immatriculation au Registre du Commerce.

Apports : 200 000 F en numéraire.

Gérants : Monsieur Hubert PEMONGE-TACHOT et Madame Gisèle LADET, épouse de Monsieur PEMONGE-TACHOT, demeurant à ENTREPIERRES, Domaine de La Prévôté.

La Société sera immatriculée au registre du commerce et des sociétés tenu par le greffe du Tribunal de Commerce de DIGNE (Alpes de Haute-Provence).

POUR AVIS UNIQUE
Maître BUES,
Notaire à SISTERON.

CENTRE MUNICIPAL DE LOISIRS

ACTIVITE PHOTO

Le Centre Municipal de Loisirs informe toutes les personnes intéressées par la technique du développement, qu'un laboratoire photo, entièrement équipé, est mis à leur disposition dans les locaux du Centre :

Pour les formalités d'inscription, ainsi que pour tout renseignement complémentaire, veuillez vous adresser au secrétariat du Centre Municipal de Loisirs, place du Tivoli, les après-midi de 13 h 30 à 17 h, ou téléphoner au 61.01.79.

ACTIVITE SCRABBLE

Toutes les personnes intéressées par cette activité, sont priées de bien vouloir se faire connaitre en vue d'une importante rencontre de Scrabble prévue pour le vendredi 25 avril 1980, à 20 h 15, dans les locaux du Centre Municipal de Loisirs, place du Tivoli.

Les inscriptions seront reçues au secrétariat du Centre, les après-midi, de 13 h 30 à 17 h. Téléphoner au 61.01.79.

CINE-CLUB COMMUNAL SISTERON

Toutes les séances ont lieu le mercredi à 21 heures au REX

23 avril

Une Journée Particulière
d'Ettore Scola (Italie)

Fuel Domestique
Livraison Fuel Antar
LATIL Père & Fils
Avenue de la Durance
04200 SISTERON
Tél : 61-03-23 ou 61-09-22

CE QUE VOUS POURREZ VOIR DU SAMEDI 19 AU VENDREDI 25 AVRIL 1980

(sous réserve de modifications)

TF1

SAMEDI

12.10 TELEVISION REGIONALE
12.30 LA CUISINE LEGERE
12.47 LA VIE COMMENCE DEMAIN
12.57 Rapport du Loto
13. TF1 ACTUALITES
13.30 LE MONDE DE L'ACCORDEON
13.48 TF 1 propose : AU PLAISIR DU SAMEDI
18.09 TRENTE MILLIONS D'AMIS
18.40 MAGAZINE AUTO MOTO 1
19.10 SIX MINUTES VOUS DEFENDRE
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.44 LES INCONNUS DE 19 H 45
20. TF 1 ACTUALITES
20.30 SPECIAL CAMERA AU POING Safari en Alaska
21. CONCOURS EUROVISION DE LA CHANSON 1980
23.30 TF1 ACTUALITES

DIMANCHE

9. 24 HEURES DU MANS MOTO
9.15 A BIBLE OUVERTE
9.30 FOI ET TRADITIONS DES CHRETIENS ORIENTAUX
10. PRESENCE PROTESTANTE
11. LE JOUR DU SEIGNEUR
12.02 LA SEQUENCE DU SPECTATEUR
12.30 TF1 - TF1
13. TF 1 ACTUALITES
13.20 C'EST PAS SERIEUX
14.15 SPORTS PREMIERE ARRIVEE DES 24 HEURES DU MANS MOTO
16.30 LES RENDEZ-VOUS DU DIMANCHE
17.50 COMMISSAIRE MOULIN Choc en retour
19.25 LES ANIMAUX DU MONDE
20. TF 1 ACTUALITES
20.30 Film : HIBERNATUS
21.53 CONCERT
22.25 LES GRANDES EXPOSITIONS
22.55 TF1 ACTUALITES

LUNDI

12.15 REPONSE A TOUT
12.33 MIDI PREMIERE
13. TF 1 ACTUALITES
13.30 LES APRES-MIDI DE TF1 D'HIER ET D'AUJOURD'HUI
14 27 Film : LES PLUS BELLES ANNEES DE NOTRE VIE
18. TF QUATRE
18.34 L'ILE AUX ENFANTS
18.57 C'EST ARRIVE UN JOUR
19.12 UNE MINUTE POUR LES FEMMES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.44 LES INCONNUS DE 19 H 45
20. TF 1 ACTUALITES
20.30 Film : LE CHAT
21.55 MEDICALE Les maladies du poumon
22.55 TF1 ACTUALITES

MARDI

12.15 REPONSE A TOUT
12.33 MIDI PREMIERE
13. TF 1 ACTUALITES
13.45 LES APRES-MIDI DE TF1 LE REGARD DES FEMMES
14.29 Film : LES PLUS BELLES ANNEES DE NOTRE VIE
18.02 TF QUATRE
18.34 L'ILE AUX ENFANTS
18.57 C'EST ARRIVE UN JOUR
19.12 UNE MINUTE POUR LES FEMMES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.44 LES INCONNUS DE 19 H 45
20. TF 1 ACTUALITES
20.30 L'ODYSSEE SOUS-MARINE DE L'EQUIPE DU COMMANDANT COUSTEAU : Fortunes de mer
21.28 CAMERA UNE PREMIERE Le labyrinthe de verre
22.23 A l'occasion de sa venue en France, ce soir : L'OPERA DE PEKIN EN FRANCE
23. TF1 ACTUALITES

MERCREDI

12.15 REPONSE A TOUT
12.33 MIDI PREMIERE
13. TF 1 ACTUALITES
13.37 LES VISITEURS DU MERCREDI
18.10 AUTO MAG
18.34 L'ILE AUX ENFANTS
18.57 C'EST ARRIVE UN JOUR
19.12 UNE MINUTE POUR LES FEMMES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.44 LES INCONNUS DE 19 H 45
19.53 TIRAGE DU LOTO
20. TF 1 ACTUALITES
20.40 PANORAMA DE LA COUPE D'EUROPE
21.00 FOOTBALL Coupe des vainqueurs de coupe Valence - Nantes
22.48 LA RAGE DE LIRE
23.50 TF1 ACTUALITES

JEUDI

12.15 REPONSE A TOUT
12.33 MIDI PREMIERE
13. TF 1 ACTUALITES
13.30 TELEVISION REGIONALE
13.50 OBJECTIF SANTE
14. LES VINGT-QUATRE JEUDIS
18.02 TF QUATRE
18.34 L'ILE AUX ENFANTS
18.57 C'EST ARRIVE UN JOUR
19.12 UNE MINUTE POUR LES FEMMES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.44 LES GRANDES FORMATIONS POLITIQUES
20. TF 1 ACTUALITES
20.30 Série : LES VISITEURS Kyrin
21.25 LES PARIAS DE L'HISTOIRE
23.25 TF1 ACTUALITES

VENDREDI

12.15 REPONSE A TOUT
12.33 MIDI PREMIERE
12.57 RAPPORT LOTO
13. TF 1 ACTUALITES
13.35 TELEVISION REGIONALE
13.50 WICKIE LE VIKING
14.05 CHINON UNE VILLE : UNE EVOCATION DU MOYEN-AGE
18.02 TF QUATRE
18.34 L'ILE AUX ENFANTS
18.57 C'EST ARRIVE UN JOUR
19.12 UNE MINUTE POUR LES FEMMES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.44 LES INCONNUS DE 19 H 45
20. TF 1 ACTUALITES
20.30 Au Théâtre ce soir : FEU TOUPINEL
22.13 PLEINS FEUX
23. TF1 ACTUALITES CINQ JOURS EN BOURSE

A2

SAMEDI

12.30 EDITION SPECIALE SAMEDI ET DEMI
13.35 MONSIEUR CINEMA
14.25 LES JEUX DU STADE
17.20 LES MOINS D'20 ET LES AUTRES
18.10 CHORUS
18.50 Jeu : DES CHIFFRES ET DES LETTRES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.45 TOP CLUB
20. JOURNAL DE L'A2
20.35 Film : AEROPORT 2000 Charter 2020
22.15 VARIETES : Suivez Lecoq
23.10 Documentaire : LES CARNETS DE L'AVENTURE
23.35 JOURNAL DE L'A2

DIMANCHE

12. CONCERT
12.45 JOURNAL DE L'A2
13.20 Feuilleton : COLORADO
14.55 Jeu : DES CHIFFRES ET DES LETTRES POUR LES JEUNES
15.45 DES ANIMAUX ET DES HOMMES
16.35 Série : UN JUGE, UN FLIC
17.40 PASSE-PASSE
18.15 DESSINE-MOI UN MOUTON
19. STADE 2
20. JOURNAL DE L'A2
20.35 Feuilleton : LA TAUPE
21.35 Pièce Lyrique : PORPORINO
23.05 JOURNAL DE L'A2

LUNDI

12.05 PASSEZ-DONC ME VOIR
12.29 Feuilleton : LA VIE DES AUTRES
12.45 JOURNAL DE L'A2
13.35 MAGAZINE REGIONAL DE FR3
13.50 FACE A VOUS
14. AUJOURD'HUI MADAME
15. Film : MONSIEUR SMITH AU SENAT
16.50 LIBRES PARCOURS MAGAZINE
17.20 FENETRE SUR
17.52 RECRE A2
18.30 C'EST LA VIE - DEUXIEME EDITION DU JOURNAL
18.50 Jeu : DES CHIFFRES ET DES LETTRES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.45 TOP CLUB
20. JOURNAL DE L'A2
20.35 QUESTION DE TEMPS
21.40 LE TEMPS DES CATHEDRALES Vers les temps nouveaux
22.35 SALLE DES FETES
23.25 JOURNAL DE L'A2

MARDI

12.05 PASSEZ-DONC ME VOIR
12.29 Feuilleton : LA VIE DES AUTRES
12.45 JOURNAL DE L'A2
13.35 MAGAZINE REGIONAL DE FR3
13.50 FACE A VOUS
14. AUJOURD'HUI MADAME
15. C.N.D.P.
16. LIBRES PARCOURS MAGAZINE
17.20 FENETRE SUR
17.52 RECRE A2
18.30 C'EST LA VIE - DEUXIEME EDITION DU JOURNAL
18.50 Jeu : DES CHIFFRES ET DES LETTRES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.45 TOP CLUB
20. JOURNAL DE L'A2
20.40 DOSSIERS DE L'ECRAN Film : LE CHANTEUR DE MEXICO
23.30 JOURNAL DE L'A2

MERCREDI

12.05 PASSEZ-DONC ME VOIR
12.29 Feuilleton : LA VIE DES AUTRES
12.45 JOURNAL DE L'A2
13.35 MAGAZINE REGIONAL DE FR3
13.50 FACE A VOUS
14. LES MERCREDIS D'AUJOURD'HUI MADAME
15.15 Série : AU CŒUR DU TEMPS
16.10 RECRE A2
18.10 ENGLISH SPOKEN
18.30 C'EST LA VIE - DEUXIEME EDITION DU JOURNAL
13.50 Jeu : DES CHIFFRES ET DES LETTRES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.45 TOP CLUB
20. JOURNAL DE L'A2
20.35 COLLARO SHOW
21.40 Document de création : LE GRAND JOUR OU SOURIS, T'ES HEUREUX CE JOUR-LA !
22.55 SPECIAL BUTS
23.05 JOURNAL DE L'A2

JEUDI

12.05 PASSEZ-DONC ME VOIR
12.29 Feuilleton : LA VIE DES AUTRES
12.45 JOURNAL DE L'A2
13.35 MAGAZINE REGIONAL DE FR3
13.50 FACE A VOUS
14. AUJOURD'HUI MADAME
15. Série : LE JUSTICIER
15.55 L'INVITE DU JEUDI
17.20 FENETRE SUR
17.52 RECRE A2
18.30 C'EST LA VIE - DEUXIEME EDITION DU JOURNAL
18.50 Jeu : DES CHIFFRES ET DES LETTRES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.45 TOP CLUB
20. JOURNAL DE L'A2
20.35 LE GRAND ECHIQUIER
23.15 JOURNAL DE L'A2

VENDREDI

12.05 PASSEZ-DONC ME VOIR
12.29 Feuilleton : LA VIE DES AUTRES
12.45 JOURNAL DE L'A2
13.35 MAGAZINE REGIONAL DE FR3
13.50 FACE A VOUS
14. AUJOURD'HUI MADAME
15. Série : LE JUSTICIER
15.55 QUATRE SAISONS
16.55 LA TELEVISION DES TELESPECTATEURS
17.20 FENETRE SUR
17.52 RECRE A2
18.30 C'EST LA VIE - DEUXIEME EDITION DU JOURNAL
13.50 Jeu : DES CHIFFRES ET DES LETTRES
19.20 ACTUALITES REGIONALES DE FR3
19.54 TOP CLUB
20. JOURNAL DE L'A2
20.35 Série : MEDECINS DE NUIT
21.35 APOSTROPHES
22.55 JOURNAL DE L'A2
23.02 Ciné-Club : Cycle GODARD FRANCE, TOUR, DETOUR, DEUX ENFANTS

FR3

SAMEDI

18.30 FR 3 JEUNESSE
19.10 SOIR 3
19.20 ACTUALITES REGIONALES
19.40 LA TELEVISION REGIONALE
19.55 DESSIN ANIME
20. LES JEUX DE 20 HEURES
20.30 EXOMAN
22. SOIR 3
22.20 HOLLYWOOD U.S.A.

DIMANCHE

10. IMAGES DE...
10.30 MOSAIQUE
12. RELAIS DES EMISSIONS DE TF 1
16.35 PRELUDE A L'APRES-MIDI
17.40 TOUS CONTRE TROIS
18.40 A l'occasion du centenaire de la mort de Viollet-le-Duc : VIOLLET-LE-DUC LE MAL-AIME
19.45 SPECIAL DOM-TOM
20. LAUREL ET HARDY
20.20 MISTER MAGOO
20.30 LES GRANDES VILLES DU MONDE Rome
21.25 SOIR 3
21.40 L'INVITE DE FR3
22.35 Cinéma de Minuit : PRIX DE BEAUTE

LUNDI

RELAIS DES EMISSIONS DE TF 1
18.30 FR3 JEUNESSE
18.55 TRIBUNE LIBRE
19.10 SOIR 3
19.20 ACTUALITES REGIONALES
19.40 TELEVISION REGIONALE
19.55 DESSIN ANIME
20.00 LES JEUX DE 20 HEURES
20.30 Cinéma public : SMIC, SMAC, SMOC
21.55 SOIR 3

MARDI

RELAIS DES EMISSIONS DE TF 1
18.30 FR 3 JEUNESSE
18.55 TRIBUNE LIBRE
19.10 SOIR 3
19.20 ACTUALITES REGIONALES
19.40 TELEVISION REGIONALE
19.55 DESSIN ANIME
20. LES JEUX DE 20 HEURES
20.30 Cinéma pour tous : LE BRIGAND BIEN-AIME
22.10 SOIR 3

MERCREDI

RELAIS DES EMISSIONS DE TF 1
18. TRAVAIL MANUEL Métier : le Maréchal-Ferrant
18.30 FR3 JEUNESSE
18.55 TRIBUNE LIBRE
19.10 SOIR 3
19.20 ACTUALITES REGIONALES
19.40 TELEVISION REGIONALE
19.55 DESSIN ANIME
20. LES JEUX DE 20 HEURES
20.30 Un film, un auteur : L'ŒUF
21.55 SOIR 3

JEUDI

RELAIS DES EMISSIONS DE TF 1
18.30 FR3 JEUNESSE
18.55 TRIBUNE LIBRE
19.10 SOIR 3
19.20 ACTUALITES REGIONALES
19.40 TELEVISION REGIONALE
19.55 DESSIN ANIME
20. LES JEUX DE 20 HEURES
20.30 Un film, un auteur - Cycle Jean Gabin LE CAVE SE REBIFFE
22.05 SOIR 3

VENDREDI

RELAIS DES EMISSIONS DE TF 1
18.30 FR 3 JEUNESSE
18.55 TRIBUNE LIBRE
19.10 SOIR 3
19.20 ACTUALITES REGIONALES
19.40 TELEVISION REGIONALE
19.55 DESSIN ANIME
20. LES JEUX DE 20 HEURES
20.30 LE NOUVEAU VENDREDI
21.30 L'IMAGINAIRE EN CAMPAGNES Cultiver son jardin
22.30 SOIR 3 THALASSA (le Journal de la Mer)

Ambulances S. O. S.
Place Docteur Robert
04200 SISTERON
☎ 61.09.49
Toutes distances
Jour et Nuit
Joseph VOLPE
Moniteur Secouriste
Spécialiste Ranimation
Spécialiste Secours Routier
— *Agréé Sécurité Sociale* —

BARTEX
82 rue Droite — SISTERON
☎ 61.15.30
LE SPECIALISTE DE L'HABILLEMENT
Grand choix en :
Pantalons Velours
Hommes, Femmes, Enfants
Blousons - Pulls Chemises Cabans
Survêtements - Blouses
Lingerie, Sous-Vêtements
CHAQUE SEMAINE, VOYEZ NOS PROMOTIONS ! TOUJOURS DU JEAN... du plus petit, au plus grand.
dans les marques : Missouri Rock - Swan - Lee - Willys - Firstling.
Toujours moins cher
ENTREE LIBRE
Vêtements Adolphe Lafont
1ère MARQUE FRANCAISE DE VETEMENTS DE TRAVAIL

Rayon Vêtements A. LAFONT
Nous avons en rayons toutes les fabrications de cette maison.
Travail - Chasse - Sportwear.

BOIS DE CHEMINEES
BOIS DE CHAUFFAGE
Baptiste PORTAL
04200 PEIPIN
Tél. 64.14.55

Christian MARTIN
Agent Général
gan Toutes Assurances

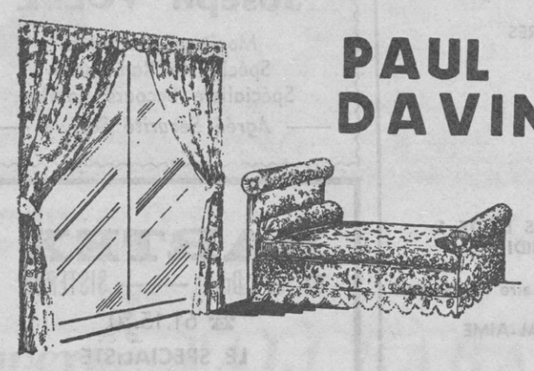
8, rue Poterie (Place du Tivoli)
04200 SISTERON
Tél : (92) 61.12.05

ENCORE UN APPARTEMENT DANS VOTRE VILLE MEUBLÉ PAR LES MEUBLES BOUISSON...
POURQUOI PAS LE VOTRE ?
MEUBLES BOUISSON
artisan décorateur
R.N. 85 - 04200 SISTERON - Tél. 64.10.43 PEIPIN

Jean-Yves GOURIOU
MUTUELLES DU MANS
toutes assurances
TARIF SPECIAL BON CONDUCTEUR
183 - 185, Avenue Paul Arène
04200 SISTERON
Tél. 103
Ouvert tous les jours de 8 h. 30 à 12 h. et de 14 h. à 18 h. 30.

© VILLE DE SISTERON

TAPISSIER - MATELASSIER
MALATRAY Jean
1, rue du Glissoir - 04200 SISTERON - ☎ 61.05.63
Réparation et Neuf
Sommiers - Matelas - Fauteuils - Chaises
Matelas : Laine/Mousse/Ressorts etc... etc...
Tissus Ameublement Traversins - Oreillers


PAUL DAVIN
Décoration - Rideau
Confection & Pose
Tapissier
14, Place de la République
04200 SISTERON
☎ 61.13.77

DECOR 04200
VANNERIE
Peintures Papiers peints
18, rue Droite
SISTERON
Teleph. 61.01.93
Revêtements de Sols
DROGUERIE
BONNET René

La Maison du Cadeau
Madame MEVOLHON
102, rue de Provence — SISTERON ☎ 61.01.95
Cadeaux - Porcelaines - Cristaux - Etains - Faïences
Santons - Art Provençal
Grand choix de Bijoux Fantaisie
Liste de Mariage

SANITAIRE - CHAUFFAGE CENTRAL - VENTILATION
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
APPAREILS MENAGERS « Arthur Martin »
ADOUCISSEURS D'EAU - TRAITEMENT DES EAUX
200 m2 Salle d'Exposition - Entrée libre
S.A.R.L. Joseph CANO
Entreprise fondée en 1946
Rue des Combes - ☎ 61.00.07 04200 SISTERON
Service Après-Vente
Contrat d'Entretien Mazout

SISTERON-SPORT... LES PRIX ?!?!! COMPAREZ
SPORT 2000
● UN SURVETEMENT : PUMA TRACK ..... de 133 F à 163 F
● CHAUSSURES TRAINING : PUMA LEADER ..... 95 F au lieu de 109 F
● TENNIS : Une Raquette adulte DONNAY NEW (Bois et Fibre Synthétique) ..... 89 F
● BOULES : Triplette COMPETITION - DOUBLE JB ..... 86 F
● MONTAGNE : Chaussures VENDRAMINI à partir de ..... 155 F

AVIS DE LA MAIRIE

COMMUNIQUE AU SUJET DES SUBVENTIONS MUNICIPALES

Conscients du rôle important des diverses sociétés et associations au sein de la Ville de Sisteron, le Conseil Municipal, lors de sa dernière réunion, a voté les subventions pour 1980.

Voici la liste de ces Sociétés et Associations qui ont reçu une subvention : Sisteron Vélo ; Club Olympique Sisteronais ; Hand-Ball ; Sté la Boule Sisteronaise ; Sté la Grosse Boule Sisteronaise ; Sté la Chasse Saint Hubert ; Ski Club Sisteronais ; la Roue d'Or ; Sté Ping Pong ; Gaule Sisteronaise ; U.S.S. ventilée comme suit : Ecurie Alpes Saint Geniez, Judo, Moto, Tir, Voile Club nautique ; Association Sportive du Lycée ; Club Cinéastes amateurs ; Culture et Loisirs ; Sté Quadrille Sisteronais ; Sté Touristes des Alpes ; Syndicat d'Initiative ; Art, Théâtre et Monuments ; Comité des Fêtes ; Club du 3ème Age ; Sté Sou Ecoles Laïques ; Caisse Secours Sapeurs Pompiers ; Croix Rouge Française ; Ciné Club Communal ; Association Donneurs de Sang Bénévoles ; Bureau d'Aide Sociale ; Sce Social Préfecture et Sous-Préfecture des A.H.P. ; Chambre des Métiers ; Mutuelles des Employés du Trésor ; Prévention routière ; Anciens Prisonniers de Guerre ; F. N. A. C. A. ; Union Aérienne de la Durance ; Protection Civile ; Sté Scientifique et Littéraire ; Bureau Régional d'Industrialisation ; Association des Elus de la Route Napoléon ; Association des Mutilés du Travail ; Centre Orientation Professionnelle ; Section Locale des Associations Parents Enfants Inadaptés ; Comité de Jumelage ; Sté Protectrice des animaux Sisteron ; Comité Départemental lutte contre le cancer ; Scouts de France ; Guides de France ; A.N.F.A.N.O.M.A. ; Fondation de Lattre ; U.L. Syndicat C.G.T. ; U.L. Syndicat F.O. ; Comité d'Entente F.F.I. ; A.N.A.C.R. ; Association Œuvres Culturelles U.F.-F. ; Association des A.R.A.C. ; Médaillés Militaires ; Association Départ. Déportés Patriotes des A.H.P. ; C.F.D.T. ; Secours Populaire Français ; Tennis Club de Sisteron ; Association Paralysés de France ; Syndicat des Femmes chefs de famille ; Association Nationale Maire Stations Classées ; Association Aide aux Mères ; Association Parents Elèves Gireaudeau ; Association Parents Elèves Cornec ; Comité d'Œuvres Sociales du Personnel ; Amicale des A. C. et V. G. ; Cours d'Alphabétisation ; Académie d'Accordéon ; Groupement Productivité Agricole ; Comité Départ. d'Habitat et Aménagement rural ; La populaire ; Centre Amélioration du Logement ; Cyclo Club ; Fédération des Œuvres Laïques (F.O.L.) ; Bureau de l'Association des Amis de la Bibliothèque centrale de prêts des A.H.P. ; Association Française contre la Myopathie ; Association USEP des Ecoles de Sisteron ; Sté Gymnique Sisteronaise (gymnastique volontaire) ; L'Avenir Social (Maison d'enfants) ; Secours Catholique ; Amicale Départementale des Donneurs de Sang bénévoles ; Mutuelle Philatélique de Sisteron ; Association pour la création d'un Musée de la Résistance ; Centre Intercommunal des Jeunes Agriculteurs de Sisteron ; Culture et Bibliothèque pour tous (Avenue Paul Arène) ; Jeunesse Musicale de France ; Association Départementale de l'Enfance et de l'Adolescence Inadaptés ; Insuffisance Rénale ; G.R.E.T.A. ; Club Aquariophile.

COMITE DE JUMELAGE SISTERON - HERBOLZHEIM

A l'occasion de la prochaine venue à Sisteron de la jeune et dynamique chorale d'Herbolzheim, « La Modern Schola » chants populaires, chants traditionnels et négro-spirituals, le Comité de Jumelage Sisteron - Herbolzheim souhaite vivement que de nombreux Sisteronnais rencontrent ces visiteurs venus de notre ville jumelle, et nouent avec eux des liens d'amitié et leurs fassent aimer Sisteron.

Ils concouront ainsi au développement du Jumelage et en profiteront, car ils pourront un jour se rendre à Herbolzheim en étant sûr de trouver des amis et un accueil chaleureux.

Pour cela, il suffit d'offrir l'hospitalité du soir du 1er mai 1980 au matin du 4 mai 1980, soit à un couple, soit a une personne seule (âge des membres de la chorale : de 17 à 31 ans).

Les personnes désireuses d'héberger quelqu'un pour ces quelques nuits sont priées de se faire connaître soit à l'un des membres du Comité de Jumelage, soit au Secrétariat du Comité : M. Rouzaud ou M. Barry (Mairie, tél. 61.00.37).

CAMAU
DIPLOMEE E. N. O. M.
DIGN SISTERON
Gérante Diplomée
12, Avenue des Arcades
04200 SISTERON

ENTRONS DANS L'ATELIER PEINTURE DE THEATRE-DEMAIN

En peinture comme ailleurs, il faut se lancer. Dans l'Atelier de Théâtre-Demain ,les enfants disposent d'une installation adéquate pour goûter aux joies de la peinture.

Ils disposent d'une gamme étendue de couleurs attrayantes et de pinceaux, le tout disposé au centre de la pièce. Parfois très sûrs, parfois un peu hésitants, ils promènent leurs pinceaux sur de grandes feuilles accrochées au mur.

Les enfants laissent aller leur imagination et aucun ne se soucie de la tache par terre ou même des mains bariolées.

Enthousiastes, ils sont très attentifs à leurs œuvres, et Françoise Aubry-Rousselet est là, très attentive à l'évolution de chacun car cette activité aussi libératrice soit elle doit rester une distraction. Cet Atelier est ouvert à tous les enfants à partir de 3 ans et a lieu les mercredis de 10 h à 12 h, chemin de la Marquise à Sisteron. Le prochain Atelier sera le 23 avril à 10 h.

Nous rappelons les jours et heures des autres Ateliers de Théâtre-Demain à Sisteron :

Atelier Yoga, avec un professeur de la Fédération Nationale de Yoga, les lundis de 17 h à 18 h et de 18 h 15 à 19 h 15.

Ateliers de Danse Contemporaine, les jeudis de 18 h 15 à 20 h 15.

ACTUALITE
DE LA MEDECINE OFFICIELLE ET MEDECINE NATURELLE

L'homéopathie, les plantes, sels minéraux, acupuncture, diététique constituent la médecine naturelle, la plus efficace et sans danger. Notre revue, forte de 17 ans d'expérience, vous permet d'utiliser ces méthodes. Prenez connaissance du n° 78 dont voici l'extrait du sommaire : L'obligation du B.C.G. contestée ? Vitesse de sédimentation élevée et sa signification. Défense du cœur et des vaisseaux. Vertus du cresson et du pissenlit. L'Asthme. La pensée, force puissante de santé. Vitamine D et dangers de la vitamine de synthèse. Inflammation des ganglions du cou. Produits de beauté à faire soi-même. La maladie des laxatifs. Les os et la colonne vertébrale. Effets secondaires des médicaments. Médecine par les plantes : collite et colopathie. L'herpès. Tous articles avec des exemples de prévention et traitements naturels. Envoi du numéro contre 10,50 F en timbres-poste à : Editions ANDRILLON, 6, av. du Général-Leclerc, 02202 Soissons Cédex.

INTERVENTION DE M. FRANÇOIS MASSOT, DEPUTE, AU SUJET DE LA SITUATION PREOCCUPANTE DE L'ENSEIGNEMENT PUBLIC

M. François Massot, Député des Alpes de Haute-Provence, ému par la situation plus que préoccupante de l'enseignement en France et, plus particulièrement, dans le département des Alpes de Haute-Provence, vient d'adresser à M. le Premier Ministre et à M. le Président de la République, une lettre dont nous donnons, ci-dessous, la teneur.

« Paris, le 1er avril 1980,

La situation actuelle de l'enseignement public notamment au niveau de l'enseignement préscolaire, primaire et secondaire, est particulièrement préoccupante.

Cette situation ne peut être qu'aggravée par l'insuffisance des postes créés dans ce secteur par le budget de 1980 et par les perspectives des créations d'emploi dans le budget de 1981. Déjà sont annoncées, dans de très nombreuses communes, la fermeture, en septembre 1980, de plusieurs centaines de classes maternelles et primaires. D'autres fermetures auront lieu à la rentrée de septembre 81 compte-tenu des instructions données par le Gouvernement pour la préparation de la prochaine loi de finances.

Une telle politique est contraire aux intérêts de la jeunesse, dont l'avenir est sacrifié délibérément alors que tout commande d'améliorer le fonctionnement du service public de l'Education Nationale en profitant de l'évolution démographique pour alléger les effectifs des classes et permettre ainsi de meilleures conditions pédagogiques.

Cette politique est condamnée par l'immense majorité des parents d'élèves et des maîtres. Elle ne peut laisser les membres du Parlement indifférents car elle compromet, à long terme, l'avenir du pays.

C'est pourquoi je vous demande, avec une toute particulière insistance :

1. - De surseoir aux suppressions de postes envisagées à la prochaine rentrée et actuellement préparées par les Recteurs et les Inspecteurs d'Académie en application des instructions qui leur ont été données par le Gouvernement ;

2. - De déposer, dès la session de printemps, un projet de loi de finances rectificatives (collectif) portant création des postes nécessaires au Ministère de l'Education pour maintenir et améliorer le service public de l'enseignement grâce, en particulier, à un abaissement généralisé des effectifs des classes. Bien entendu, le texte devrait être inscrit à l'ordre du jour prioritaire avec la procédure d'urgence ;

3. - D'annuler les instructions déjà données pour la préparation du budget de 1981 en ce qui concerne l'absence de créations d'emplois au budget de l'Education.

J'espère très vivement que vous voudrez bien intervenir auprès des ministres intéressés afin qu'une suite favorable soit réservée à ces demandes, car c'est le seul moyen de répondre à l'inquiétude légitime des parents et des maîtres et de tous ceux qui ont le souci d'assurer à l'enseignement public, qui est l'un des premiers devoirs de l'Etat, les moyens de préparer, avec la jeunesse, l'avenir de la France. »

Nos Mots Croisés...

N° 259

HORIZONTALEMENT

1. Elève. — Non civilisé.
2. Une des Cyclades. — Perroquet. — Comme les images.
3. Prière. — Garniras. — Lentilles.
4. Pronom. — Prénom masculin. — Pauvre infante. — Direction.
5. Tapis vert. — Posés. — Soigneur de chevaux.
6. Pouffera. — Sacrifice. — Meubles.
7. Célébrées. — Polit.
8. Epées. — Faciles.
9. Evolue à l'opéra. — Direction.
10. On y joue quand il pleut. — Posséda. — Tresse.
11. Dans la Seine-Maritime. — Revienne. — Infinitif.
12. Bon roi. — Instrument de musique. — Disque de métal.
13. Saint. — Biographie. — Pronom. — Bavard.
14. Docteurs musulmans. — Artère. — Génie aérien.
15. Mis à part. — Aiguisé.

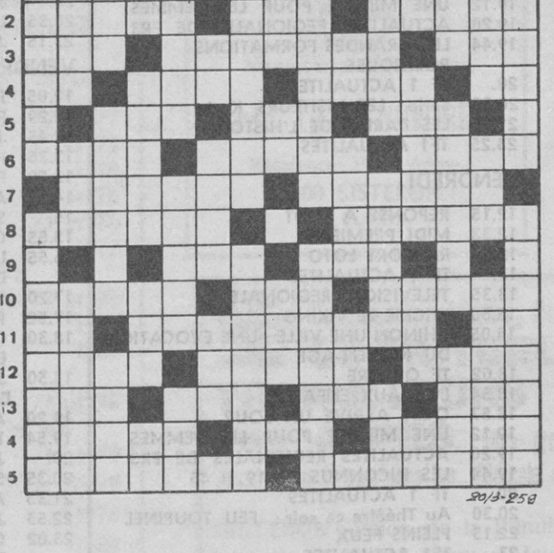
VERTICALEMENT

1. Se faire remarquer. — Chef du Saint Empire.
2. Sous-sol. — Porte-bouteilles. — A côté du lit.
3. Monnaie étrangère. — Imputée. — Menaces en l'air.
4. Saint de France. — Muse. — Dix sur dix. — Pronom.
5. Seul. — Non préparée. — Fleuve de France.
6. Grecque. — Plateau de laves. — Caractères de navigateur.
7. Réveillés. — Partie de voile.
8. Note. — Fin de mois. — Aurochs.
9. Longue lance. — Derrière un étal.
10. Cycle. — Architecte espagnol. — Condiment.
11. En Corrèze. — Futilités. — Un pas à l'envers.
12. Convient. — Maculés. — Ancienne colonie. — Bruit de caisse.
13. Pièce de charrue. — Parlent. — Jeune baliveau.
14. Département. — Cheville. — Mîtres.
15. Progrès. — Relative à un os de la poitrine.

Solution du N° 255

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	L	A	G	A	L	I	S	S	O	N	N	I	E	R	E
2	I	■	E	G	A	L	E	■	R	O	U	L	A	■	L
3	M	E	R	O	P	E	■	P	■	S	A	M	U	E	L
4	E	T	■	R	E	■	B	E	L	■	S	E	■	T	E
5	■	A	S	A	■	C	A	L	A	S	■	N	I	A	■
6	L	U	I	■	S	A	L	A	D	E	S	■	O	I	L
7	E	X	E	T	E	R	■	S	■	R	I	A	N	T	E
8	S	■	G	E	■	T	E	■	O	R	■	I	I	■	V
9	E	D	E	S	S	E	■	E	■	A	R	T	E	R	E
10	S	A	R	■	E	L	I	M	A	I	T	■	N	I	S
11	■	R	A	I	■	S	O	I	R	S	■	O	S	E	■
12	E	N	■	N	B	■	S	E	S	■	N	B	■	S	A
13	P	E	S	T	A	T	■	R	■	M	I	E	L	A	N
14	A	■	A	R	I	A	S	■	F	I	E	R	E	■	O
15	R	O	M	A	N	F	E	U	I	L	L	E	T	O	N

30/3-255



Solution dans le prochain numéro

© VILLE DE SISTERON